



ZÁPISNICA

XIII. zasadnutie Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny hotel Bôrik, 15. mája 2014, začiatok o 11.30

Prítomní, ospravedlnení a neospravedlnení: podľa priloženej prezenčnej listiny

Navrhnutý program zasadnutia:

1. Otvorenie
2. Návrh programu
3. Kontrola uznesení z posledného zasadnutia Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny
4. Správa o postavení a právach príslušníkov národnostných menšín za rok 2013
5. Hodnotiaca správa o podpore kultúr národnostných menšín za rok 2013
Správa o stave národnostného školstva za rok 2013
Správa o používaní jazykov národnostných menšín za rok 2013
6. Informácia o možnostiach rozvoja rómskeho jazyka v oblasti vzdelávania a lingvistiky
7. Informácia o návrhu na zaradenie ruského a srbského jazyka medzi jazyky národnostných menšín používaných na území Slovenskej republiky v Európskej charte regionálnych alebo menšinových jazykov
8. Rôzne
9. Záver

Z á p i s

1. Otvorenie

Mária Jedličková, poverená plnením úloh splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny a predsedníčka Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny (ďalej len „predsedníčka výboru“):

- otvorila XIII. zasadnutie Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny (ďalej len „výbor“) a privítala všetkých prítomných;
- konštatovala, že štyria zástupcovia z piatich za maďarskú národnostnú menšinu neospravedlnili svoju neúčast’;
- požiadala pani Kotvanovú, tajomníčku výboru o poskytnutie informácie o uznávaniaschopnosti výboru a o hlasovacích právach členov výboru na jeho XIII. zasadnutí.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- konštatovala, že výbor je uznávaniaschopný;
- informovala, že na XIII. zasadnutí výboru boli v zmysle štatútu výboru určení nasledovní členovia s hlasovacím právom zastúpení viac ako jedným členom: pán Lipinský za rusínsku

národnostnú menšinu; pani Husenicová za českú národnostnú menšinu; pani Horváthová za rómsku národnostnú menšinu a pani Rybáková za ukrajinskú národnostnú menšinu.

2. Schválenie programu zasadnutia

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- vyzvala prítomných na predloženie návrhov na zmenu programu zasadnutia.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- informovala, že sekretariátu výboru boli doručené dva návrhy na doplnenie programu zo strany pani Takácsovej, členky výboru za českú národnostnú menšinu. Jeden návrh sa týkal vyhlásenia ďalšej výzvy v rámci dotačného programu Kultúra národnostných menšín 2014 a druhý návrh vo veci prijatia vyhlásenia odsudzujúceho pseudomelecke prejavy, urážlivo sa dotýkajúce ktorejkoľvek národnosti;
- navrhla, aby sa uvedené podnety zaradili do bodu Rôzne.

Peter Klenovský, Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí SR:

- navrhol zaradiť do bodu Rôzne informáciu rezortu zahraničných vecí k zámeru prípravy zriadenia pracovnej skupiny k Dodatku č. 4 k Štatútu Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny pri Ministerstve zahraničných vecí a európskych záležitostí SR.

Stane Ribič, člen výboru za srbskú národnostnú menšinu:

- požiadal o možnosť v bode Rôzne prezentovať svoj návrh v súvislosti so spôsobom obsadenia postu splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny, ktorá sa týka všetkých menšín.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- uzatvorila diskusiu a pristúpila k hlasovaniu o jednotlivých návrhoch na zmenu programu.

Hlasovanie o návrhoch pani Takácsovej:

Za: 13

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Hlasovanie o návrhu pána Klenovského:

Za: 13

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Hlasovanie o návrhu pána Ribiča:

Za: 12

Proti: 0

Zdržal sa: 1 (zástupca rusínskej menšiny)

Hlasovanie o programe zasadnutia ako celku:

Za: 13

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že program bol v súlade s návrhmi členiek a členov výboru schválený.

3. Kontrola uznesení z posledného zasadnutia výboru

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- v nadväznosti na schválený program otvorila 3. bod zasadnutia a požiadala pani Kotvanovú, tajomníčku výboru o poskytnutie informácie o stave plnenia uznesení z posledného zasadnutia výboru.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- informovala, že na XII. zasadnutí výboru bolo celkovo prijatých päť uznesení, pričom z troch uznesení (č. 37, 40 a 41) nevyplnuli žiadne úlohy a všetky úlohy z uznesení (č. 38 a 39) boli splnené.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila diskusiu k tomuto bodu;
- vzhľadom na to, že sa nikto do diskusie neprihlásil, uzatvorila tento bod programu.

4. Správa o postavení a právach príslušníkov národnostných menšín za rok 2013

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila 4. bod zasadnutia a uviedla informáciu o Správe o postavení a právach príslušníkov národnostných menšín za rok 2013 (ďalej len „správa“). Správu každoročne predkladá splnomocnenec vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny alebo osoba poverená plnením úloh splnomocnenca (ďalej len „splnomocnenec“) vláde Slovenskej republiky v zmysle čl. 4 ods. 1 písm. a) štatútu splnomocnenca najneskôr do 31. mája nasledujúceho kalendárneho roka. Správa za rok 2013 bola vypracovaná na základe materiálov zhromažďovaných Úradom splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny a bola predložená 16. apríla 2014 do medzirezortného pripomienkového konania, ktoré trvalo do 2. mája 2014.

- V rámci pripomienkového konania mali možnosť správu pripomienkovať aj príslušníci i subjekty reprezentujúce národnostné menšiny a etnické skupiny. K správe bolo celkovo vznesených 9 obyčajných pripomienok. Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí SR zaslalo 4 pripomienky a Ministerstvo kultúry SR zaslalo 5 pripomienok. Predmetné pripomienky boli do správy zapracované. Správa musí byť pred predložením vláde Slovenskej republiky schválená výborom. Výbor uznesením č. 40 vzal na vedomie Informáciu o príprave správy na svojom XII. zasadnutí.

- Predmetom XIII. zasadnutia výboru je schválenie správy členmi a členkami výboru. Správa podáva ucelený obraz o postavení príslušníkov národnostných menšín, pričom sa sústreďuje najmä na aktualizáciu údajov, informácií a upriamuje pozornosť na tie oblasti, v ktorých nastal oproti minulému roku posun. V opodstatnených prípadoch, keď si to daný kontext vyžaduje, sa obsah tejto správy týka aj obdobia pred a po roku 2013.

- Pozostáva z piatich častí a venuje sa vnútroštátnym a medzinárodným záväzkom Slovenskej republiky v oblasti postavenia a práv príslušníkov národnostných menšín, participácii príslušníkov národnostných menšín na riešení vecí verejných, oblasti podpory zachovania, vyjadrenia, ochrany a rozvoja identity a kultúrnych hodnôt príslušníkov národnostných menšín, výchove a vzdelávaníu príslušníkov národnostných menšín, ako aj používaniu jazykov národnostných menšín.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila diskusiu k tomuto bodu.

Dagmar Takácsová, členka výboru za českú národnostnú menšinu:

- uviedla, že pri pripomienkovaní predmetnej správy za rok 2012 zástupcovia českej národnostnej menšiny vo výbore poukázali na fakt, že rozhlasový a televízny vysielací čas pre českú národnostnú menšinu je nedostatočný a nezodpovedá jej početnosti. V tejto súvislosti zástupca RTVS pán Attila Lovász uviedol, že sa uvedené bude riešiť aspoň v rozhlasovom vysielaní. V správe za rok 2013 sa však uvádza, že bolo posilnené vysielanie v rusínskom a ukrajinskom jazyku, ale nie pre českú národnostnú menšinu;
- v tejto súvislosti apelovala na zvýšenie počtu vysielacích hodín pre českú národnostnú menšinu, čo by malo efekt nielen pre českú národnostnú menšinu, ale z dôvodu jazykovej zrozumiteľnosti aj pre majoritné obyvateľstvo.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- v reakcii na pani Takácsovú uviedla, že v súčasnosti sa pripravujú viaceré stretnutia a v predmetnej téme bol oslovený aj generálny riaditeľ RTVS.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- uviedla, že pred dvomi týždňami sa konal Okrúhly stôl k implementácii jazykovej charty, kde zástupca RTVS pán Lovász uviedol, že vysielací čas pre národnostné menšiny je menší ako by sa žiadalo. Práve z uvedeného dôvodu sa bude viesť rokovanie s vedením RTVS.

Ondrej Pöss, náhradník za člena nemeckej národnostnej menšiny vo výbore:

- zdôraznil, že pre nemeckú národnostnú menšinu bol rok 2013 veľmi negatívny z hľadiska radikálneho zníženia alokácie finančných prostriedkov. Uvedené zníženie o 45 % spôsobilo značné komplikácie pre nemeckú národnostnú menšinu aj v tomto roku.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- v reakcii uviedla, že v predmetnej veci s pánom Pössom rokovala. Zdôraznila, že situáciu spôsobila alokácia finančných prostriedkov v roku 2013, ktorá neťaží len nemeckú národnostnú menšinu, ale aj ďalšie menšiny ako napr. chorvátsku, židovskú a poľskú. V tejto súvislosti by mohla byť zriadená pracovná skupina, ktorej činnosť by mohla byť zameraná na precizovanie priorít v rámci jednotlivých národnostných menšín.
- keďže sa do diskusie už nikto neprihlásil, uzatvorila diskusiu a predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „*Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny schvaľuje Správu o postavení a právach príslušníkov národnostných menšín za rok 2013 v zmysle čl. 4 ods. 1 písm. a) Štatútu splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny.*“

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 42 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

5. Hodnotiaca správa o podpore kultúr národnostných menšín za rok 2013, Správa o stave národnostného školstva za rok 2013, Správa o používaní jazykov národnostných menšín za rok 2013

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila 5. bod zasadnutia a požiadala pani Kumanovú, členku pracovnej skupiny na vypracovanie hodnotiacich správ o uvedenie materiálu.

Zuzana Kumanová, členka pracovnej skupiny na vypracovanie hodnotiacich správ:

- Hodnotiaca správa o podpore kultúr národnostných menšín; Správa o stave národnostného školstva a Správa o používaní jazykov národnostných menšín (ďalej iba „hodnotiace správy“) vyplývajú zo Štatútu VNMES. VNMES hodnotiace správy každoročne predkladá na schválenie Rade vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť (ďalej iba „Rada“).

- prípravou správ za rok 2013 sa zaoberal VNMES na svojom XI. zasadnutí 12. novembra 2013. Z podnetu predsedníčky výboru bola uznesením č. 33 zriadená dočasná pracovná skupina zložená zo zástupcov a zástupkýň všetkých 13 národnostných menšín – expertov a expertiek na danú problematiku a zástupcov štátnej správy – Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR, Ministerstva kultúry SR, Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR, Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí SR a Úradu vlády SR.

- dočasná pracovná skupina sa stretla tri krát, 5. decembra 2013, 20. januára 2014 a 30. januára 2014. Na zasadnutiach prerokovala hodnotiace správy expertov v jednotlivých fázach ich prípravy. Na prvom zasadnutí členovia a členky dočasnej pracovnej skupiny schválili štruktúru hodnotiacich správ a časový harmonogram ich vypracovania. Štruktúra hodnotiacich správ bola totožná s minuloročnou štruktúrou, čo umožňuje sledovať medziročné posuny. Doplnený bol samostatný odsek týkajúci sa vyučovania jazyka národnostnej menšiny v oblasti neformálneho vzdelávania do časti správy o stave národnostného školstva. Jednotlivé správy expertov boli následne zlúčené do troch samostatných hodnotiacich správ. Sekretariát VNMES a ÚSVNM vykonali jazykovú korektúru a grafické zosúladenie hodnotiacich správ. Zástupcovia rezortov v procese tvorby hodnotiacich správ všetky texty pripomienkovali. Niektoré pripomienky boli zapracované a autori ich akceptovali, časť pripomienok autori neakceptovali. Tieto pripomienky, prípadne stanoviská k nim sú uvedené ako prílohy k jednotlivým správam. Ide predovšetkým o pripomienky, ktoré neakceptovala autorka za maďarskú národnostnú menšinu.

- v správach za maďarskú národnostnú menšinu sa opakuje tvrdenie, že správy boli spracované na základe zadania Úradu vlády SR. Autorka tejto správy namieta nedostatočnú časovú dotáciu v zmysle dohody o vykonaní práce. Vzhľadom k absentujúcej komunikácii s členmi VNMES za maďarskú národnostnú menšinu došlo k nesprávnej interpretácii, pretože správy neboli spracované na základe zadania Úradu vlády SR, ale na základe článku 3 písm. f), g) a h) Štatútu VNMES v súlade s uznesením č. 33 VNMES z 12. novembra 2013. Zástupcovia maďarskej národnostnej menšiny na rokovaní VNMES ani pri nominácii svojho

zástupcu do dočasnej pracovnej skupiny VNMES nevzniesli v tomto smere žiadne požiadavky. Proces prípravy správ bol plne v kompetencii národnostnej menšiny.

- snahou bolo, aby hodnotiace správy boli komplexné. V Správe o podpore kultúr národnostných menšín bol doplnený krátky historicko-demografický profil o jednotlivých národnostných menšinách, ktorý je dôležitý tak z hľadiska jednotlivých národnostných menšín, ako aj pre čitateľov.

Pavol Šimunič, Ministerstvo kultúry SR

- vzniesol nasledovné pripomienky k hodnotiacim správam:

v Hodnotiacej správe o podpore kultúr národnostných menšín je na str. 24 uvedená štatistická nepresnosť, keďže Ministerstvo kultúry SR v zmysle kompetenčného zákona už od roku 2011 nevedie štatistiku o kultúre národnostných menšín;

v Správe o používaní jazykov národnostných menšín navrhol zaradiť do prílohy text, ktorý sa týka problematiky zmeny názvu obce Tešedíkovo, v ktorom štátne orgány SR postupovali plne v súlade s právnym poriadkom SR.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- v reakcii na pána Šimuniča uviedla, že vznesené pripomienky môžu byť súčasťou prílohy k hodnotiacim správam.

Pavol Šimunič, Ministerstvo kultúry SR

- súhlasil s návrhom predsedníčky výboru, že pripomienky Ministerstva kultúry SR budú súčasťou prílohy k hodnotiacim správam.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- vzhľadom na skutočnosť, že sa nikto ďalší do diskusie nezapojil, uzatvorila diskusiu a pristúpila k hlasovaniu o doplnenie pripomienok Ministerstva kultúry SR k hodnotiacim správam.

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že pripomienky Ministerstva kultúry SR boli schválené.

- predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny schvaľuje Hodnotiacu správu o podpore kultúr národnostných menšín za rok 2013 s pripomienkou Ministerstva kultúry SR; Správu o stave národnostného školstva za rok 2013; Správu o používaní jazykov národnostných menšín za rok 2013 s pripomienkou Ministerstva kultúry SR; ukladá predsedníčke Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny predložiť správy na schválenie Rade vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť.“ a pristúpila k hlasovaniu o bode ako celku:

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 43 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

6. Informácia o možnostiach rozvoja rómskeho jazyka v oblasti vzdelávania a lingvistiky

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila 6. bod zasadnutia a požiadala pani Kotvanovú, tajomníčku výboru o jeho uvedenie.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- materiál sa predkladá z podnetu členky Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny za rómsku národnostnú menšinu v zmysle čl. 2 Rokovacieho poriadku výboru a na základe Plánu činnosti výboru na rok 2014.

- na XII. zasadnutí výboru 25. apríla 2014 bola v bode 10. z podnetu členky výboru prerokovaná informácia o možnostiach rozvoja rómskeho jazyka v oblasti vzdelávania a vedy. Súčasne bolo členom a členkám výboru prezentované stanovisko Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR k predmetnej veci. V zmysle záverov výboru k tomuto bodu predsedníčka výboru iniciovala pracovné stretnutie k otázkam a návrhom vyplývajúcim z predloženého materiálu s cieľom navrhnúť ďalší postup riešenia. V tejto súvislosti sa 14. mája 2014 uskutočnilo úvodné rokovanie predsedníčky výboru so zástupcami sekcie regionálneho školstva na Ministerstve školstva, vedy, výskumu a športu SR. Na predmetnom rokovaní sa konzultovali možnosti podpory uvedených návrhov, pričom bolo dohodnuté, že k danej problematike sa uskutočnia ďalšie stretnutia aj za účasti zástupcov rómskej národnostnej menšiny, predkladateľky materiálu, ako aj ďalších relevantných subjektov. Súčasne bolo dohodnuté, že sa ÚSVNM obráti na Ministerstvo spravodlivosti SR so žiadosťou o vypracovanie výkladu dočasných vyrovnávacích opatrení v rámci tzv. antidiskriminačného zákona.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila diskusiu k predmetnému bodu.

Agnes Horváthová, členka výboru za rómsku národnostnú menšinu:

- navrhla, aby sa predmetných rokovaní mohla zúčastniť, aj keď už v ďalšom volebnom období nebude členkou výboru.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- uviedla, že predkladateľka materiálu sa bude môcť zúčastňovať ďalších rokovaní aj ako nečlenka výboru.

- zdôraznila, že eviduje požiadavku Úradu splnomocnenca vlády SR pre rómske komunity, ktorého zástupca bude taktiež zapojený do predmetných rokovaní.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- uzatvorila diskusiu a predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny berie na vedomie Informáciu o možnostiach rozvoja rómskeho jazyka v oblasti vzdelávania a lingvistiky.“

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 44 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

7. Informácia o návrhu na zaradenie ruského a srbského jazyka medzi jazyky národnostných menšín používaných na území Slovenskej republiky v Európskej charte regionálnych alebo menšinových jazykov

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila 7. bod zasadnutia a požiadala pani Kotvanovú, tajomníčku výboru o jeho uvedenie.

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- materiál sa predkladá na základe Plánu činnosti výboru na rok 2014, ako aj z podnetu členov výboru zastupujúcich ruskú a srbskú národnostnú menšinu.

- cieľom materiálu je poskytnúť členom a členkam výboru aktuálne informácie o možnostiach a perspektívach v oblasti zaradenia ruského a srbského jazyka medzi jazyky národnostných menšín používaných na území Slovenskej republiky v Európskej charte regionálnych alebo menšinových jazykov.

- v zmysle záverov XII. zasadnutia výboru k tomuto bodu predsedníčka výboru iniciovala pracovné stretnutie k otázkam a návrhom vyplývajúcim z predmetnej žiadosti. V tejto súvislosti sa 14. mája 2014 uskutočnilo úvodné rokovanie predsedníčky výboru so zástupcami sekcie regionálneho školstva na Ministerstve školstva, vedy, výskumu a športu SR, ako aj rokovanie so zástupcom Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí SR.

- na predmetných rokovaniach sa konzultovali možnosti podpory uvedenej žiadosti, pričom bolo dohodnuté, že k danej problematike Úrad splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny a Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí SR prekonzultujú možnosti riešenia otázky a s konkrétnym návrhom sa obrátia na vecne príslušné rezorty o posúdenie možných finančných implikácií. Následne sa v spolupráci so zástupcami dotknutých národnostných menšín pripraví návrh riešenia.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila diskusiu k predmetnému bodu.

Stane Ribič, zástupca srbskej národnostnej menšiny vo výbore a Oľga Dašková, zástupkyňa ruskej národnostnej menšiny vo výbore:

- vyjadrili poďakovanie, že sa v predmetnej veci začalo konať.

- vyslovili nádej, že sa táto otázka začne v priebehu nasledujúcich mesiacov riešiť.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- uzatvorila diskusiu a predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „*Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny berie na vedomie Informáciu o návrhu na zaradenie ruského a srbského jazyka medzi jazyky národnostných menšín používaných na území Slovenskej republiky v Európskej charte regionálnych alebo menšinových jazykov.*“

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 45 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

8. Rôzne

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila bod Rôzne zasadnutia a požiadala pani Takácsovú o uvedenie svojich návrhov.

- k dotačnému programu Kultúra národnostných menšín 2014

Dagmar Takácsová, členka výboru za českú národnostnú menšinu:

- zdôvodnila svoj návrh k vypísaniu druhej výzvy k dotačnému programu Kultúra národnostných menšín 2014.
- zdôraznila, že stanovením hranice 100 tis. EUR pre jedného žiadateľa nemohli byť realizované všetky plánované projekty českej národnostnej menšiny. Z uvedeného dôvodu boli niektoré projekty hodnotiacou komisiou pre českú národnostnú menšinu napriek značnej nevyčerpanej sume významne krátené, čím zostalo z čiastky určenej pre českú národnostnú menšinu viac ako 64 tisíc EUR nevyčerpaných.
- v nasledujúcich rokoch by táto značná nevyčerpaná suma podstatne ovplyvnila výšku každoročnej finančnej alokácie pre českú národnostnú menšinu.
- požiadala, aby na zostávajúcu sumu bola vypísaná nová výzva so širokým výberom podprogramov.

Ondrej Pöss, náhradník člena výboru za nemeckú národnostnú menšinu:

- vyjadril súhlas s pani Takácsovou, že stanovená hranica 100 tis. EUR nie je výhodná pre niektoré menšiny.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- v reakcii uviedla, že si ÚSVNM si je vedomý tejto skutočnosti a bude túto otázku riešiť.
- požiadala pani Takácsovú o sformulovanie uznesenia k tomuto návrhu.
- po precizovaní textu uznesenia členmi výboru predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny odporúča predsedníčke Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny, aby boli vyhlásené ďalšie výzvy pre projekty dotačného programu Kultúra národnostných menšín 2014 na čo najširšie koncipovaný výber možných podprogramov.“

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 46 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

- k Vyhláseniu členov a členiek Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny:

Dagmar Takáčsová, členka výboru za českú národnostnú menšinu:

- zdôvodnila svoj návrh k prijatiu vyhlásenia výboru v súvislosti s výstavou „Privátny nacionalizmus“, ktorá sa uskutočnila v apríli 2014 v Košiciach.
- uvedená výstava urazila českú národnostnú menšinu dehonestovaním štátnych symbolov a osobností Českej republiky a Slovenskej republiky.
- predstavitelia Českého spolku v Košiciach podali v tejto veci protest na viaceré inštitúcie.
- v médiách bolo uvedené, že výstava bola podporená z programu Kultúra národnostných menšín 2014, pričom predpokladáme, že Úrad splnomocnenca pre národnostné menšiny a odborná komisia neboli z predloženého projektu o týchto skutočnostiach informovaní.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- v reakcii uviedla, že ÚSVNM bol na základe informácií z médií informovaný a zároveň zdôraznila, že ÚSVNM a Úrad vlády SR rozhodne nebude podporovať projekty s takýmto obsahom a spôsobom prezentácie.

V diskusii k tomuto bodu boli vyjadrené súhlasné a ďalšie podporné stanoviská jednotlivých členov a členiek výboru.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- požiadala pani Takáčsovú o sformulovanie uznesenia spolu s textom vyhlásenia k tomuto bodu.
- po precizovaní textu uznesenia a vyhlásenia členmi a členkami výboru predniesla uznesenie a vyhlásenie k tomuto bodu v konečnom znení:

Text uznesenia výboru:

„Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny schvaľuje vyhlásenie odsudzujúce pseudoumelecké prejavy, urážливо sa dotýkajúce ktorejkoľvek národnosti.“

Text vyhlásenia výboru:

„V súvislosti so skutočnosťou, že v apríli 2014 v Košiciach bola realizovaná výstava „Privátny nacionalizmus“, do ktorej bola nevhodne zakomponovaná štátna vlajka Českej republiky, položená na zemi pri vchode na výstavu a ponúkaná na pošliapanie, prípadne očistenie topánok, sa schvaľuje nasledujúci text vyhlásenia:

„Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny odmieta použitie štátnych symbolov ktoréhokoľvek štátu znevažujúcim spôsobom, keďže také konanie sa hrubo dotýka identity každej národnosti a preto odsudzuje pseudoumelecké prejavy, urážливо sa dotýkajúce ktorejkoľvek národnosti.“

Hlasovanie:

Za: 13

Proti: 0

Zdržali sa: 0

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 47 bolo členmi a členkami výboru jednomyselne schválené.

- k zámeru prípravy zriadenia pracovnej skupiny k Dodatku č. 4 Štatútu Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny pri Ministerstve zahraničných vecí a európskych záležitostí SR

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- požiadala pána Klenovského o uvedenie svojej informácie.

Peter Klenovský, Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí SR:

- tlmočil slová podpredsedu vlády a ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR z ostatného zasadnutia Rady vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť a z workshopu k inštitucionálnej podpore a ochrane ľudských práv, aby výbor rovnocenne a plnohodnotne zastupoval záujmy všetkých národnostných menšín, čo je možné dosiahnuť iba za účasti a spolupráce všetkých členov výboru.

- v tejto súvislosti bolo na februárovom pracovnom stretnutí, ktoré zvolal minister zahraničných vecí so zástupcami národnostných menšín bolo iniciované vytvorenie pracovnej skupiny pri ministerstve, ktorá by sa zaoberala reakciami na Dodatok č. 4 k Štatútu výboru. Všetci zástupcovia národnostných menšín boli vyzvaní, aby doručili podklady na začatie činnosti pracovnej skupiny.

- vyjadril poďakovanie všetkým zástupcom národnostných menšín, ktorí uvedené podklady dodali.

- ministerstvo zahraničných vecí opätovne vyzvalo členov výboru za maďarskú národnostnú menšinu s cieľom doručiť požadované podklady, ale výzva rezortu sa doposiaľ nestretla s pozitívnou odozvou.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- otvorila diskusiu k tomuto bodu.

V následnej diskusii členovia a členky pracovnej skupiny uviedli, že ak členovia výboru za maďarskú národnostnú menšinu nereflektovali na činnosť pracovnej skupiny, stráca opodstatnenosť jej samotná existencia a deklarovali záujem prijatia uznesenia k zámeru zriadenia pracovnej skupiny.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- po následnej diskusii a formulovaní uznesenia členmi a členkami výboru predniesla uznesenie k tomuto bodu v konečnom znení: „*Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny berie na vedomie informáciu zástupcu Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí SR o zámere prípravy zriadenia pracovnej skupiny k Dodatku č. 4 Štatútu Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny; odporúča predsedovi Rady vlády SR pre ľudské práva, národnostné menšiny a rodovú rovnosť prehodnotiť účelnosť zriadenia tejto pracovnej skupiny.*“

Hlasovanie:

Za: 11

Proti: 0

Zdržali sa: 2 (rómska menšina a rusínska menšina)

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 48 bolo členmi a členkami výboru schválené.

- k obsadeniu postu splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- požiadala pána Ribiča o uvedenie svojho návrhu.

Stane Ribič, člen výboru za srbskú národnostnú menšinu:

- navrhol, aby vzhľadom na to, že sa doposiaľ nereflektovalo na písomné stanoviská jednotlivých národnostných menšín adresovaných predsedovi rady aj vo veci obsadenia postu splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny, prijať zásadné stanovisko výboru k navrhovanému bodu adresované vláde Slovenskej republiky.

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- po následnej diskusii a formulovaní uznesenia členmi a členkami výboru predniesla Zásadné stanovisko adresované vláde Slovenskej republiky k tomuto bodu v konečnom znení: „*Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny žiada, aby v záujme zabezpečenia nestrannosti a objektívnosti nebol na v súčasnosti neobsadený post splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre národnostné menšiny vymenovaný príslušník národnostnej menšiny alebo etnickej skupiny.*“

Hlasovanie:

Za: 11

Proti: 0

Zdržali sa: 2 (rusínska menšina, rómska menšina)

Mária Jedličková, predsedníčka výboru:

- konštatovala, že Zásadné stanovisko č. 2 adresované vláde Slovenskej republiky v zmysle čl. 8 štatútu výboru bolo členmi a členkami výboru schválené.

Záverom o slovo požiadala pani Dagmar Takáčsová, členka výboru za českú národnostnú menšinu, ktorá navrhla a predniesla nasledovné uznesenie: „*Výbor pre národnostné menšiny a etnické skupiny vyslovuje plné uznanie Márii Jedličkovej za kompetentné, nezávislé, spravodlivé a čestné vykonávanie funkcie povereného splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny.*“

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- sa ujala slova a pristúpila k hlasovaniu k prednesenému uzneseniu.

Hlasovanie:

Za: 12

Proti: 0

Zdržal sa: 1 (predsedníčka výboru)

Alena Kotvanová, tajomníčka výboru:

- konštatovala, že uznesenie č. 49 bolo členmi a členkami výboru schválené.

9. Záver

Mária Jedličková, predsedníčka výboru

- v súvislosti s nastávajúcimi voľbami členov a členiek výboru poďakovala aj v mene kolektívu Úradu splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny všetkým členom a členkám výboru za ich doterajšie pôsobenie, aktívnu spoluprácu a činnosť vo výbore.
- záverom vyjadrila presvedčenie, že výbor aj v novom zložení bude pokračovať v otvorenej komunikácii a efektívnej spolupráci pri riešení problémov národnostných menšín.

V Bratislave 29. 5. 2014

Vyhotovila:

PhDr. Alena Kotvanová

tajomníčka Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny

Schválila:

Ing. Mária Jedličková

poverená plnením úloh splnomocnenca vlády SR pre národnostné menšiny,
predsedníčka Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny